



Le tre arterie che comprendono il centro delle città sorta attorno al castello, la città alta, centro delle attività commerciali e la città bassa, vengono chiamate "vie antiche".

**11 Mercato del mattino di Miyagawa** 宮川朝市  
10 min a piedi dalla stazione  
● Aperto tutto l'anno  
● Da aprile a ottobre 7:00-12:00  
● Da novembre a marzo 8:00-12:00

**12 Museo d'arte popolare di Hirata** 平田記念館  
12 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (33) 1354  
● Aperto tutto l'anno  
● Adulti 300 yen  
● studenti medie e elementari 150 yen  
● 9:00-17:00  
www.hidanet.ne.jp/~s-hirata

**13 Museo archeologico di Hida** 飛騨民族考古館  
12 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 1980  
● Aperto tutto l'anno  
● Adulti 500 yen  
● studenti medie e superiori 300 yen  
● studenti elementari 200 yen  
● Da marzo a ottobre 9:00-17:30  
● Da novembre a febbraio 9:30-16:30

**14 Museo d'arte popolare Fujii** 藤井美術民芸館  
12 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (35) 3778  
● Giorni di chiusura  
● Dal 31 dicembre all' 1 gennaio (eventuale chiusura temporanea per freddo eccessivo)  
● Adulti 700 yen  
● studenti medie e elementari 350 yen  
● 9:00-17:00

**15 Antiche dimore private** 古い町並  
12 min a piedi dalla stazione  
A sud della via Yasukawa, lungo le tre vie della città alta, resta quasi intatta l'atmosfera del quartiere commerciale che fiorì tra l'epoca Edo e quella Meiji. Ancora oggi la zona si presenta in tutta la sua vivacità, con i suoi locali di saké della casa e le caratteristiche "sakabayashi" (insegne di foglie di cedro tipiche di tali locali) o ancora la sfilata di tendine sull'ingresso di antichi negozi e residenze di ricchi commercianti.

**16 Tempio Shorenji - Santuario commemorativo del Dott. Fukurai** 飛騨高山獅子会館からくりミュージアム  
20 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 2052  
● Aperto tutto l'anno (possibile chiusura per festività)  
● Adulti 200 yen  
● bambini 100 yen  
● 8:30-17:00  
www.city.takayama.lg.jp/bunkazai/shisei

**17 Museo commemorativo della riforma comunale di Takayama** 高山市政記念館  
12 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 0406  
● Giorni di chiusura  
● Dal 31 dicembre e dal 29 dicembre al 3 gennaio  
● Entrata libera  
● 8:30-17:00  
www.city.takayama.lg.jp/bunkazai/shisei

**18 Museo popolare Kusakabe** 日下部民藝館  
17 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 0072  
● Giorni di chiusura  
● Chiuso tutti i martedì dal 1 dicembre al 31 febbraio (N.B: In caso di giorno festivo chiuso il giorno seguente)  
● Adulti 500 yen  
● studenti medie e elementari 300 yen  
● Da marzo a novembre 9:00-16:30  
● Da dicembre a febbraio 9:00-16:00  
www.kusakabe-mingeikan.com

**19 Residenza storica dei governatori** 高山陣屋  
10 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 0643  
● Giorni di chiusura  
● 29 dicembre e 31 dicembre 1 gennaio  
● Adulti 430 yen  
● studenti elementari medie e superiori entrata libera  
● Da marzo a ottobre 8:45-17:00 (Solo in agosto 8:45-18:00)  
● Da novembre a febbraio 8:45-16:30

**20 Mercato del mattino di Jinyamae** 陣屋前朝市  
10 min a piedi dalla stazione  
● Aperto tutto l'anno  
● Da aprile a ottobre 7:00-12:00  
● Da novembre a marzo 8:00-12:00

**21 Museo d'Arte di Furui Machinami** 古い町並美術館  
10 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (36) 3124  
● Aperto tutto l'anno  
● Adulti 600 yen  
● bambini (elementari e medie) 400 yen  
● Da aprile a ottobre dalle 9:00 alle 18:00  
● Da novembre a marzo dalle 9:00 alle 17:00

**22 Tempio Hida Kokubunji** 飛騨国分寺  
5 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 1395  
● Giorni di chiusura  
● 31 dicembre e 1 gennaio  
● Adulti 300 yen  
● studenti medie e elementari 250 yen  
● 9:00-16:00  
www3.ocn.ne.jp/~kokubun

**23 Museo di Storia e Arte di Takayama** 飛騨高山まちの博物館  
15 min. a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (32) 1205  
● Sale espositive: 9:00 – 19:00  
● Giardino: 7:00 – 21:00  
\*Gli orari di apertura del giardino sono soggetti a variazioni a seconda delle stagioni.  
● Aperto tutto l'anno  
● Entrata libera

**24 Casa tradizionale Matsumoto** 松本家住宅  
20 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (36) 5600  
● Chiuso dal lunedì al venerdì e dal 28 novembre al 4 gennaio (aperto nei giorni festivi e durante la Festa di Sannō (Festa primaverile di Takayama))  
● Gratuito  
● 9:00-16:30  
www.city.takayama.lg.jp/bunkazai/matsumoto

**25 Pediluvio Termale Sakura** さくらの足湯  
10 min a piedi dalla stazione  
bain thermal pour les pieds  
● Tel 0577 (33) 5505  
● Aperto tutto l'anno  
● Gratuito  
● 7:00-22:00  
Possibili variazioni nella stagione invernale

**26 Bagno termale Hida Hanasato(Pediluvio termale)** 飛騨花里の湯  
5 min a piedi dalla stazione  
● Tel 0577 (37) 2230  
● Aperto tutto l'anno  
● Possibili chiusure temporanee e variazioni di orario di apertura  
● Gratuito  
● 11:00-18:00  
Chiuso dal 4 gennaio fino alla fine di febbraio

**27 Museo Hikaru** 光記念館  
10 min in auto dalla stazione  
● Tel 0577 (34) 6511  
● Giorni di chiusura  
● Tutti i mercoledì,giovedì (in caso di giorno festivo chiuso il giorno seguente) e dal 24 dicembre al 2 di febbraio e dall'8 di febbraio al 25 di febbraio  
● Adulti 900 yen  
● studenti superiori e universitari 700 yen  
● studenti medie e elementari 300 yen  
● 10:00-17:00  
www.h-am.jp

**28 Museo Ryū Tetsuya Bojyōkan** 竜鉄也墓情館  
10 min en bus de la gare  
● Tel 0577 (35) 5603  
● Giorni di chiusura  
● Tutti i martedì  
● Adulti 600 yen  
● studenti superiori 500 yen  
● studenti medie e elementari 400 yen  
● 10:00-18:00(Gennaio e febbraio 10:00-17:00)  
www.teddyeco.jp

**29 Palazzo delle "esperienz da ricordare" di Hida-Takayama** 飛騨高山思い出体験館  
9 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (35) 5093  
● Giorni di chiusura  
● Giorni di chiusura non prestabiliti. Chiuso nel periodo delle festività di Capodanno  
● Entrata Libera (N.B: menu "sperimentazioni a partire da 600 yen)  
● Costo del materiale: da 600 a 2,800 yen  
● 10:00-16:00  
www4.ocn.ne.jp/~omoide

**30 Museo delle arti di Hida-Takayama** 飛騨高山美術館  
10 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (35) 3535  
● Da aprile a dicembre sempre aperto, da gennaio a marzo chiusure non prestabilite  
● Adulti 1,300 yen  
● studenti superiori e universitari 1,000 yen  
● studenti medie e elementari 800 yen  
● 9:00-17:00 (Ultima Ammissione 16:30)  
www.htm-museum.co.jp

**31 Eco-villaggio degli orsacchiotti di Hida-Takayama** 飛騨高山テディベアエコビレッジ  
10 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (37) 2525  
● Da aprile a dicembre sempre aperto, da gennaio a marzo chiusure non prestabilite  
● Adulti 600 yen  
● studenti superiori 500 yen  
● studenti medie e elementari 400 yen  
● 10:00-18:00(Gennaio e febbraio 10:00-17:00)  
www.teddyeco.jp

**32 Bosco della buona fortuna "Le sette divinità della fortuna" di Hida** 飛騨開運乃森大七福神  
10 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (33) 3317  
● Solo in inverno chiusure non prestabilite  
● Adulti 700 yen  
● bambini 100 yen  
● Da marzo a novembre 8:00-17:00  
● Da dicembre a febbraio 8:30-17:00

**33 Villaggio del folclore di Hida** 飛騨の里  
9 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (34) 4711  
● Aperto tutto l'anno  
● Adulti 500 yen  
● bambini 200 yen  
● 8:30-17:00  
(In autunno e inverno prolungamento dell'ora di illuminazione notturna)  
www.hidanosanato-tpo.jp

**34 Bosco degli scoiattoli, Giardini delle piante selvatiche di Hida** リスの森 飛騨山野草自然庭園  
20 min in auto dalla stazione  
● Tel 0577 (33) 9232  
● Giorni di chiusura  
● Tutti i lunedì (aperto nei giorni festivi) e dal 16 dicembre al 14 marzo (aperto nel periodo della Golden-week (fine aprile inizi di agosto) e dal 20 luglio al 31 agosto)  
● Adulti 780 yen  
● bambini 380 yen  
● 9:00-17:00  
Possibili chiusure temporanee e variazioni di orario di apertura

**35 La foresta della festa di Hida-Takayama** 飛騨高山まつりの森  
17 min in autobus dalla stazione  
● Tel 0577 (37) 1000  
● Aperto tutto l'anno (circa due giorni di chiusura in tutto l'anno) (se martedì è una festività nazionale, il museo resterà chiuso il giorno seguente.)  
● Adulti: 500 yen  
● Studenti delle scuole elementari e medie: 200 yen  
● 10:00 – 18:00

**36 La foresta della cerimonia del té** 茶の湯の森  
17 min in autobus dalla stazione  
● Museo d'Arte Tel : 0577 (37) 1070  
● Sala da té Tel : 0577 (37) 1080  
● Aperto tutto l'anno (Solo in inverno chiusure non prestabilite)  
● Museo d'arte Cha-no-yu : adulti 1000 yen bambini 600 yen  
● Museo d'arte Cha-no-yu + degustazione té : adulti 1800 yen bambini 1400 yen  
● Museo d'arte Cha-no-yu+Takayama Matsuri Museum : adulti 1800 yen bambini 1000 yen  
● Museo d'Arte: 9:00-17:30  
● Sala da té: 10:00-16:30 (Ultima Ammissione 16:00)  
www.takayamaland.co.jp

**Banque Change** 銀行・両替

**A Banche Associate Ogaki** 大垣共立銀行  
Chiuso sabato, domenica, giorni festivi  
Contanti : USD, EUR, AUD, CAD, GBP

**B Banca Jyūroku** 十六銀行  
Chiuso sabato, domenica, giorni festivi  
Disponibili i seguenti cambi di valuta estera : USD, EUR, AUD, CAD, GBP, CHF, NZD, SEK, DKK, CNY, KRW, TWD, HKD, SGD, THB  
TC accettati: USD, EUR, AUD, CAD, GBP, CHF

**Negozi cambio valuta/Bancomat**  
È possibile prelevare Yen giapponesi con la propria carta di credito.  
Orario: 9:00-17:00, chiusura 31 dicembre-3 gennaio (aperto sabato, domenica e festività)  
Contanti : USD, EUR, AUD, CAD, GBP, CHF, NZD, SEK, DKK, CNY, KRW, TWD, HKD, SGD, THB, IDR, MYR, PHP, VND  
T/C non disponibile.  
Scambi di valuta in contanti limitati a 300.000 ¥ (Yen giapponese in valuta estera), 100,000 ¥ (da valuta estera a Yen giapponese).

**C Cassa di Credito di Takayama** 高山信用金庫  
Chiuso sabato, domenica, giorni festivi  
Contanti : USD

**D Cassa Cooperativa di risparmio di Hida** 飛騨信用組合  
Chiuso sabato, domenica, giorni festivi  
Contanti : USD

**E Ufficio Postale di Takayama** 高山郵便局  
Cambio: USD, EUR, AUD, CAD, GBP, CHF, KRW  
Presso gli sportelli automatici della Banca Postale del Giappone (Japan Post Bank) è possibile prelevare denaro contante tramite carte di credito o tessere bancomat rilasciate da istituti bancari stranieri.

**A~E Locazione riportata sulla mappa.**

USD	CAD	NZD	EUR	GBP	SEK	AUD	CHF	DKK	CNY	KRW
TWD	HKD	SGD	THB	IDR	MYR	PHP	VND			

Un percorso che racconta la bellezza storica di Takayama

**Passeggiata di Higashi-yama (intorno a Teramachi, zona dei templi)**

L'origine della città di Takayama risale al 107mo anno di regno del sesto discendente della famiglia feudale Kanamori, il cui dominio nella zona iniziò durante l'epoca medievale con Nagachika Kanamori, incaricato dallo shōgun Hideyoshi Toyotomi di sottomettere Hida. La famiglia Kanamori, a imitazione del monte Higashiyama ("Monte dell'Est") di Kyōto, fece costruire e trasferire sulle falde dei monti a est della città un cospicuo numero di tempi. La passeggiata di Higashiyama passa per luoghi designati Patrimonio Culturale dal comune e dalla provincia e, nei cimiteri dei vari templi e santuari, sono accolte le spoglie di vari personaggi legati alla storia della città.

Il tempio Sōyūji venne fondato nell'ottavo anno dell'era Kanei (1632) per volontà del signore Shigeyori, il sesto della famiglia Kanamori, fratello di Shigekatsu Kanamori (Sakyo), per venerare la tomba di famiglia costruita in memoria del padre Arishighe. Il giardino, che si estende nella parte orientale del tempio sul retro, presenta dei sentieri di pietre, montagnette di pietre verso il lato montuoso, potature variegate di alberi e altri particolari che ci permettono di ammirare la struttura complessiva della maniera tipica dell'esiguo sensibilità della famiglia Kanamori. Il giardino di Sōyūji è aperto al pubblico una volta all'anno in via speciale ed è necessaria la prenotazione per la visita.

※Bellezza (storica): atmosfera, sapore

※La passeggiata di Higashi-yama è un percorso che tocca numerosi preziosi patrimoni culturali. Vi preghiamo di rispettare le buone maniere durante la visita.

**Contatti in caso di urgenze** 緊急時の連絡

**Urgenze e incidenti Linea diretta 110** (numero verde)  
En cas de non urgence : 0577-32-0110  
Casi non urgenti : 0577-32-0110

**Incendio/aiuto/ soccorso Linea diretta 119** (numero verde)  
**Pronto soccorso di Hida-Information 0577-32-0119**  
Pronto Soccorso  
Per visite notturne e nei festivi

**Medical interpretation service over the phone**  
(AMDA International Medical Information Center)  
**03-5285-8089 06-4395-0555**

**Per informazioni turistiche** 観光のお問い合わせ  
**Centro informazioni turistiche di Hida-Takayama**  
TEL 0577-32-5328  
**Di fronte alla stazione JR Takayama**  
Da aprile a ottobre dalle 8:30 alle 18:30  
Da novembre a marzo dalle 8:30 alle 17:00  
Sito http://www.hida.jp